



الكرسي الرسولي

سيسنرف ابابلا ةس ادق

ةماعلا ةلباقملا

مئلعت

لجئنا اب ةراش بلا بح في

ةيلوسرلا نمؤملا ةريغ

25. ليربليد ني لدام (Madeleine Delbr l)

نينمؤملا ريغ ني ناميالا حرف

2023 ريمفون/ينائل ني رشت 8 اعاب رال

سرطب سي دقل ةحاس

[Multimedia]

ريخال حابص، اعزال تاوخال او ةوخالا اهي!

ةراش بلل سامحلل اب نيئيلمل او، لجئنا اب ةراش بلا بح في ني ريثكلا دوشلا ني نم
ني لدام ةمركملا هللا ةمداخ، ني ريشعل نرقلا نم ةيسنرف ةارما مويلا مءقا، لجئنا اب
، ةيفوصو ةبتاكو ةيعامتجا ةلماع تناك. 1964 ةنس تي فوتو 1904 ةنس تدل و. ليربليد
ةريقفلا ةقبطللا اهنكست يتللا سيراب ي حاوض في ةنس ني ثالث نم رثكا ةدم تشاعو
اهلبقن ال انل قحي ال، هللا ةملك ان فرع اذا: "تبتكف، عوسي برباب اهواقل آرهه. ةلماعلاو
ناب انل قحي ال اني ف تءسجت اذاو، اني ف تءسجتت ناب اهلم سن ال انل قحي ال اه انل بق اذاو
(La santit  della) "اه نورطنتي ني ذللا لي يمتنن نحن ةظحللا كلت ذنم: انسفن ال اب ظف تحتن

...هتبتك يذلا مالكل اذه ليمج :ليمج . (gente comune, Milano 2020, 71).

نيرشعل نس يف تناك ، - عيشب نمؤت نكت مل - ةيردألالا يف ةقهارم ةرتف تشاع نأ دعب تادبف . نينمؤملا عاقصدال ضعب ةداهشب ترثأت نأ دعب ، عوسي بّرلا نيلدام تفرع ، أبيرقت غارفلا " كلذ نأ تكردأو ، اهسفن يف هب رعشت تناك قيمع شطع نع ةرّبعم ، هللا نع ثحبت اه يف ةايخ رايج جيضنت ىلا ناميال حرف اه عفد . (Abbagliata da Dio. Corrispondenza 1910-1941, Milano 2007, 96). اه يف ةايشب تكاراشف ، ملعلا بلق يف و ةسنيكلا بلق يف هلل ةلماك اهتايح بهت نأ يهو يف كعم نوكن يكل : " اهرعش يف اذكه عوسي تبطاخ . " عراوشلا يف سانللا " ايج ةؤخابو يف يقبئل انترتخا تنأ . فقوتن نأ انلسك انيلا لسوت ول ىتح ، ريسن نأ انيلع ، كقيرط ه . ةرمتسم ةقالطنا يف ، طقف ، ريسي وكرحتي وهو يقببيو نوكي نأ نكمي ، بيرغ نزاوت يقبن نأ نكمي [...] تالجعلا نارود نودب ميقتست نأ نكمي ال يتل ، ةجاردا ام دح ىلا هبشي اذه يمتست يهو . " ةبحملا يف انقلطانا ، انكرحتو ، انمدقت اذا طقف ، نيميقتسم نيفقاو اذه يمتست يهو . " (Umorismo nell'Amore. Meditazioni e poesie, Milano 2011, p. 56). " ةجاردا ةيناور "

ليجنال هلا نأ ترعشو . عارقفلا خارص عمست تناكو ، مئاد جورخ ةلاح يف نيلدام بلق ناك هذبه . دعب هودجي مل نيلدا ىلا همسا لمحن مل املاط انقرحت اران اني يف يقوي نأ بجي ناك يجلال شيعت نأ " ىلا ةوعدم هانأب نيلدام ترعش ، عارقفلا ةخرصو ملعلا تانأ وحن ةهجوملا ، جورلا [...] بّحب أبه هل مددقت ، ةلجلجلال لىلا ميحرلا يرمأسلا تيز نم ، أي فرحو ةلماك عوسي ةبحم اني ف دسجتت ، ةياهنلا ىتح انبجي ناب انسفال حمسنو وظفحت ي نود هبحن ام دنع هنال " ادحاو أي ش ناريصتو ىربكللا ةبحملا اتيصو (La vocation de la charité, 1, Œuvres complètes XIII, Bruyères-le-Châtel, 138-139).

كلذل . ةراشبالا أضيأ نحن لبقتن ، ليجنالإاب رشبب ام دنع : رخأ أرمأ انملعت نيلدام ، أريخأ . " ينرشبب ال ليجنالإاب ةراشبالا تناك نإ يلىولوا " : سلوب سيّدقلا هلاق ام ددرت يهو تلاق ةليمج ةديقع هذهو . ةراشبالا أضيأ نحن لبقتن ، ليجنالإاب رشبب ام دنع .

ثدح وأ فرظلك يف ، انيداني ورضاح هلال نأ أضيأ نحن ملعتنو ، هذه ليجنالإا ةدهاش ىلا رظنن عاجوأو حارفأب طلتنو ، نيرخالا ةايح كراشنو ، اننمزي يف نكسن يكل ، يعمتجا وأ يصرخش نأ ، ةبوتلا ىلع دعاست نأ اهنكمي ةنملمعلا تائيبلال ىتح هانأ صاخ لكشب انملعتو . ملعلا فشتك يهو هنامي ةقيرط رارمتساب عجار ي نأ ىلا نمؤملا عفدي نينمؤملا ريغ عم لصاوتلا (cfr Noi delle strade, Milano 1988, 268s).

ناميال اذهو ، ريبعتلأ حص نأ ، " لآعفا " ناميال اذه شيعن نأ ليربليد نيلدام انملعتل أركش . ليجنالإا ةراشبالا يف ةبحم لمع ريصي ناميال لمع لك نأ وهو ، رمتمل

(5، 13-16) ىتَم سِي دِق ل ل ح ي س م ل ا ع و س ي ا ن ب ر ل ل ج ن ا ن م

حُلصِي ال هَن ا؟ هَحْلَمِي عِي شِي أَف، حُلْم ل ا دَسَف اِذِ اِف، ضِرَال ا ح ل م مُتَن ا» : [هَذِي م ا ل ت ل ع و س ي ل ا ق] م ة ئ ا ق ة ن ي د م ي ف ح ت ال . م ل ا ع ال ر و ن مُتَن ا . س ا ن ل ا ه س و د ي ف ر ا د ل ا ج ر ا خ ي ف ح ر ط ي ن ا ل ا ل ك ل د د ع ب ي ف ن ي ذ ل ا ع ي م ج ل ع ي ض ي ف ، ة ر ا ن م ل ا ي ل ع ل ب ، ل ا ي ك م ل ا ت ح ت ع ض و ي و ج ا ر س د ق و ي ال و ، ل ب ج ي ل ع ي ف ي ذ ل ا مُك ا ب ا ا و د ج م ي ف ، ة ح ل ا ص ل ا مُك ل ا م ع ا ا و ر ي ل ، س ا ن ل ل مُك ر و ن ئ ي ض ي ل ف ا ذ ك ه . ت ي ب ل ا «ت ا و م س ل ا» .

ب ر ل ا م ا ل ك

Speaker:

ة ي ل و س ر ل ا ه ت ر ي غ و ل ي ر ب ل ي د ن ي ل د ا م ة م ر ك م ل ا ه ل ل ا ة م د ا خ ي ل ع م و ي ل ا ا ب ا ب ل ا ة س ا د ق م ل ك ت . ل م ا ع ل ا ة ق ب ط ل ا ع م س ي ر ا ب ي ح ا و ض ي ف ت ش ا ع و ، ة ي ف و و ص و ة ب ت ا ك و ة ي ع ا م ت ج ا ة ل م ا ع ت ن ا ك : ل ا ق ت ا د ب ف . ن ي ن م و م ل ا ه ئ ا ق د ص ا ة د ا ه ش ب ت ر ث ا ت ن ا د ع ب ع و س ي ب ر ل ا ن ي ل د ا م ت ف ر ع . ة ر ي ق ف ل ا و ب ل ق ي ف ا ه ل ك ن و ك ت ن ا ي ه و ، ة ا ي ح ل ا ي ف ة ق ي ر ط ج ي ض ن ت ي ل ا ا و ن ا م ي ا ح ر ف ا ه ع ف د و ، ه ن ع ث ح ب ت . ن ي ل م ه م ل ا «ع ر ا و ش ل ا س ا ن ا» ة ا ي ح ة و خ ا ب و ة ط ا س ب ب ت ك ر ا ش ف . م ل ا ع ل ا ب ل ق ي ف و ة س ي ن ك ل ا ر م ا ك ن ا م ي ا ل ا ش ي ع ن ا ن ن ا ب ر ع ش ت ت ن ا ك . ة س ي ن ك ل ا ي ف ة ل ا س ر ل ا ب ح ش ع ن ت ن ا ك ل ذ ب ت د ا ر ا و ا ن ر ص ك ل ذ ل و . ه ي ف د ي د ج و ه ا م ل ل و ه ل ا م ج ب س ا س ح ا ل ا ا ن د ق ف و . ه ل ة ب ت ن ن ال ، ة د ا ع ه ن ا ك و ، ث و ر و م ا ن ي ف ي ق و ي ن ا ب ج ي ، ي ح ل ي ج ن ا ل ي ج ن ا ل ا ن ا ع م . ن ي ن م و م ل ا ر ي غ ه ش ي ع ي ا م ب ر ع ش ن ن ا ر د ق ن ال : ن خ ا ا ر م ا ا ن م ل ع ت ن ي ل د ا م : ه ت س ا د ق ل ا ق و . د ع ب ه و د ج ي م ل ن ي ذ ل ا ي ل ا ه م س ا ل م ح ن ي ك ل ا ن ع ف د ت ا ر ا ن . ا ن ا م ي ا ي و ق ت و ، ه ل ل ا ة م ل ك ا ن ر ي ع ت ف . ا ض ي ا ا ن س ف ن ا ر ش ب ن ا ن ن ا ف ، ل ي ج ن ا ل ا ب ر ش ب ن ا م د ن ع ف ر ط و ف ق و م ل ك ي ف ، ا ن ي ف ر ض ا ح ع و س ي ب ر ل a ن ا ا ض ي ا ن ح ن م ل ع ت ن ن ي ل د a م ن a م ي ا ة د a ه ش ن م ح a ر ف a ب ط ل ت ح ن و ، ن ي ر خ a ل a ة ا ي ح ي ف ك ر a ش ن ف ، a ن ن م ز ي ف ش ي ع ن ن a ي ل a ا ن و ع د ي و ه و ، a ن ت a ي ح ي ف ن a و ، ة ب و ت ن ك a م a ن و ك ت n a ن ك م ي ة د i ح ل M ل a و ة ن م ل ع M ل a ن K a M a l a n a ا ض ي a M ل ع T n و ، M l a E l a E a ج و ا و د ي ع ي و ، ه ن a م ي a ة ق ي ر ط ر a ر م ت س a ب E ج a ر ي n a ي ل a N M و M l a E ف د ي N ي ن M و M l a R ي غ E م L ص a و T l a . و ر ه و ج ي ف ه ف a ش T K

Santo Padre:

Saluto i fedeli di lingua araba. Chiediamo al Signore Gesù, di donarci il coraggio di operare con tutti coloro che lavorano sulla terra per liberarla dal male e restituirla alla bontà originaria. Il Signore vi benedica tutti e vi protegga sempre da ogni male!

Speaker:

ةءا؄شلا اني طءي نأ عوسي بربلا ىلإ بلطنل . ءيبرعلا ءلللاب ني قطانلا ني نم وملا يي حأ
 اوتبب طواحالص ىلإ اءءي ءنو ، رشلل نم اءررخل نل ضرألا ي ني لماعلا لك عم ل مءنل
 ارشل لك نم أمءاء مك امءو آءي مء بربلا مك كراب . ءي لصالا

2023 ناكيتافلا ءرضاح - ءظوفحم قوقحلا عي مء